

# FAQs zur Eindämmung der Corona-Pandemie in der Jugendförderung – 18. Fortschreibung

Stand: 02. November 2020

Sehr geehrte Damen und Herren, liebe Kolleginnen und Kollegen,

die nachfolgende Liste enthält Regelungen, Fragen und Antworten rund um Angebote der Jugendförderung und wird seit Mitte Mai kontinuierlich fortgeschrieben.

Die FAQs, die wir heute am **02.11.2020** veröffentlichen, sind ein weiterer Zwischenstand zum aktuellen Prozess (der Öffnung) der Jugendarbeit und Jugendsozialarbeit, basierend auf der aktuellen Coronaschutzverordnung NRW sowie den dazugehörigen Anlagen.

Die neue CoronaSchVO gültig ab dem 02.11.2020 bis zum 30.11.2020 ermöglicht Angebote in der Jugendförderung (Offene Kinder- und Jugendarbeit, Jugendverbandsarbeit und Jugendsozialarbeit) mit bis zu 10 Personen unter Einhaltung des Mindestabstandes von 1,5 m und das verpflichtende Tragen einer Alltagsmaske.

Bei den FAQs handelt es sich um das Produkt kollegialer Beratungen zwischen den beiden Landesjugendämtern von LWL und LVR, den landeszentralen Trägern – Landesjugendring NRW, Landesvereinigung kulturelle Jugendarbeit NRW, Arbeitsgemeinschaft offene Türen NRW, Paritätisches Jugendwerk NRW und Landesarbeitsgemeinschaft Jugendsozialarbeit NRW – sowie dem MKFFI NRW. Falls Ihre Frage nicht auftaucht, dann hat es bisher noch keine Klärung gegeben.

Aspekte und Fragen, die in dieser Woche neu hinzugekommen sind, haben wir farblich gekennzeichnet. Neue und aktualisierte Antworten, die sich aufgrund regelmäßiger Aktualisierungen von Verordnungen, Anlagen und Erlassen ergeben haben, sind ebenfalls gekennzeichnet.

Bitte haben Sie dafür Verständnis, dass es auch zwischen unseren Veröffentlichungen neue Entwicklungen geben kann. Um sich hier zu vergewissern schauen Sie sicherheitshalber auf den Seiten des MAGS NRW nach. Dort finden Sie auf den Corona-Seiten unter der Rubrik rechtliche Grundlagen immer den neuesten Informationsstand.

Es wurde verabredet, jeweils freitags alle Fragen zu bündeln, nach Antworten zu suchen und diese dann Anfang der kommenden Woche wieder zu veröffentlichen. Die Koordination übernehmen Christoph Gilles (LVR-Landesjugendamt), Mareile Kalscheuer (LWL-Landesjugendamt) und Gregor Gierlich (Landesjugendring NRW).

Wir würden uns freuen, wenn Ihnen die aktuelle Zusammenfassung in Ihrer weiteren Arbeit und vor allem den Jugendlichen und jungen Erwachsenen praktisch hilft.

## **Inhaltsverzeichnis**

1. Rechtliche Grundlagen.....	3
2. Allgemeine Hygieneregeln.....	5
3. Verantwortung des Trägers .....	5
4. Förderfragen .....	6
5. Personal.....	9
6. Sportangebote und Musikangebote.....	9
7. Internationale Jugendarbeit.....	9
8. Jugendsozialarbeit.....	10
9. Beherbergung und Unterbringung.....	10
10. Begleitung und Beratung.....	11

Fragen	Antworten	Hinweise/Anmerkungen
<b>1. Rechtliche Grundlagen</b>		
<b>1.1. Wo finde ich die geltenden Regelungen?</b>	<p>Im Gesetz zur Regelung besonderer Handlungsbefugnisse im Rahmen einer epidemischen Lage von nationaler oder landesweiter Tragweite und zur Festlegung der Zuständigkeiten nach dem Infektionsschutzgesetz (Infektionsschutz- und Befugnisgesetz - IfSBG-NRW) sind die Verantwortungsbereiche und Befugnisse der Behörden in NRW geregelt.</p> <p>Das Land NRW regelt durch das zuständige Ministerium für Arbeit, Gesundheit und Soziales NRW über die jeweils gültige Fassung der Coronaschutzverordnung NRW die Zulässigkeit und die Rahmenbedingungen der Pandemiebekämpfung. Auf den Internetseiten des MAGS NRW sind die jeweils aktuellen Regelungen zu finden (<a href="https://www.mags.nrw/erlasse-des-nrw-gesundheitsministeriums-zur-bekaempfung-der-corona-pandemie">https://www.mags.nrw/erlasse-des-nrw-gesundheitsministeriums-zur-bekaempfung-der-corona-pandemie</a>).</p> <p>Die aktuelle CoronaSchVO NRW in der ab dem <b>02.11.2020</b> gültigen Fassung tritt mit Ablauf des <b>30.11.2020</b> außer Kraft.</p>	
<b>1.2. Wo gibt es Aussagen zur Jugendförderung?</b>	<p>Der Bereich der Jugendförderung wird insbesondere durch den § 7 („Weitere außerschulische Bildungsangebote) der aktuellen <b>CoronaSchVO (Stand 30.10.2020)</b> geregelt.</p> <p>Zu dieser Verordnung regelt die oberste Landesjugendbehörde (MKFFI NRW) – ebenfalls in Abhängigkeit der Entwicklung der Pandemie – über Erläuterungserlasse weitere Details. Aktuell gültig ist der Erlass des MKFFI NRW <b>vom 02.11.2020</b>.</p> <p>Folgende Paragraphen sind maßgeblich für die Wiederaufnahme bzw. Weiterführung von Angeboten: §§ 1, 2, 3, 4, 4a, 7, 8, 14, 15, 16</p> <p>Die Regelungen gelten für folgende Angebotsformen <b>für bis zu 10 Personen (§ 7 Abs. 1a)</b>:</p> <p>Angebote und Einrichtungen der Offenen Kinder- und Jugendarbeit (einschließlich der offenen Angebote von Fußballfanprojekten, mobile Angebote (z.B. Spielmobile) und Bau- bzw. Abenteuerspielplätze in Trägerschaft der Jugendhilfe) =&gt; <b>dürfen angeboten werden</b></p> <p>Angebote und Einrichtungen der Jugendverbände =&gt; <b>dürfen angeboten werden</b></p> <p>Angebote und Einrichtungen der Jugendsozialarbeit gemäß § 13 SGBVIII; =&gt; <b>dürfen angeboten werden</b></p> <p>Angebote und Einrichtungen der kulturellen Jugendarbeit (wie z.B. Jugendkunstschulen) =&gt; <b>dürfen teilweise angeboten werden (untersagt sind Angebote, die denen der Musikschulen gleichzusetzen sind)</b></p> <p>Angebote der bzw. in Jugendherbergen =&gt; <b>Tagesangebote sind gestattet und Übernachtungsangebote sind bis zum 30.11.2020 untersagt</b></p> <p>sowie weitere vergleichbare Angebote und Einrichtungen der außerschulischen Bildungsarbeit.</p> <p>Sollte Ihnen der Erlass, oder die Verordnung nicht zur Verfügung stehen, wenden Sie sich bitte an ihr örtliches Jugendamt oder Ihren Spitzenverband.</p>	

Fragen	Antworten	Hinweise/Anmerkungen
<p><b>1.3. Welche Angebote sind möglich?</b></p>	<p><b>Alle Einrichtungen</b> der Jugendbildung dürfen öffnen und Angebote machen, <b>ausgenommen sind</b> sportliche Bildungsangebote, Angebote, die denen der Musikschulen gleichgestellt sind, Ferienreisen, Stadtranderholungen, Ferienreisen für Kinder- und Jugendliche, Reisebusreisen und Gruppenreisen mit Bussen, Angebote mit Übernachtungen in Jugendherbergen und Jugendbildungsstätten, soweit diese nicht unter die Privilegierung von Geschäfts- und Dienstreisen fallen.</p> <p>Folgende Regelungen sind zu beachten:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Abstand von 1,5m zwischen den Teilnehmenden <b>muss</b> eingehalten werden (§ 2 (2.5)).</li> <li>2. Alltagsmaske <b>muss</b> von jeder anwesenden Person getragen werden (§ 3 (2)).</li> <li>3. Die Gruppengröße darf in Einrichtungen der Kinder- und Jugendhilfe (Jugendförderung) nicht mehr als <b>10 Personen inkl. Mitarbeiter*innen</b> betragen (§ 7 (1a)).</li> </ol> <p>Es <b>muss</b> die einfache Rückverfolgbarkeit gewährleistet werden (§ 4a (1 und 2)). Soweit Mindestabstände nicht eingehalten werden können, müssen gemäß § 4a Abs. 3 Angebote an festen Sitzplätzen durchgeführt werden. Sodann gilt das Erfordernis der „besonderen Rückverfolgbarkeit“. Die Regelungen zur Rückverfolgbarkeit gelten nicht, soweit gesetzlich eine Anonymität der Personen, die ein Angebot in Anspruch nehmen beziehungsweise eine Einrichtung aufsuchen, vorgesehen ist. Dies ist, bspw. im Beratungskontext der Jugendhilfe, im Einzelfall zu prüfen.</p>	

2. Allgemeine Hygieneregeln		
<b>2.1. Mindestabstand (§ 2 CoronaSchVO)</b>	Es <b>muss</b> ein Mindestabstand von 1,5m zu anderen Personen eingehalten werden. Der Mindestabstand darf für fest zugeteilte Sitzplätze nur dann unterschritten werden, wenn die Raumgröße eine andere Anordnung nicht zulässt.	
<b>2.2. Alltagsmaske (§ 3 CoronaSchVO)</b>	Eine Alltagsmaske <b>muss</b> in Einrichtungen und während Angeboten der Jugendförderung in Gebäuden und geschlossenen Räumen immer getragen werden (dies gilt ebenfalls für das Außengelände von Einrichtungen sowie auf Spielplätzen) (§ 3 Abs. 2, Ziffern 5 und 7) Alternativ dürfen Fachkräfte auf das Tragen einer Alltagsmaske verzichten, wenn es gleich wirksame Schutzmaßnahmen (Abtrennung durch Glas, Plexiglas o. ä.) gibt, oder ein das Gesicht vollständig bedeckendes Visier getragen wird (§ 3 Abs. 5).	
<b>2.3. Hygiene- und Infektionsschutzanforderungen (§ 4 CoronaSchVO)</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Bereitstellung von Utensilien und Möglichkeiten zur Händehygiene, regelmäßige Reinigung von Oberflächen und Sanitärbereichen, Reinigung von körpernah eingesetzten Gebrauchsgegenständen, gut sichtbare Informationen zum infektionsschutzgerechten Verhalten (§ 4 Abs. 1)</li> <li>- Regelmäßiges Lüften (§ 4 Abs. 2)</li> <li>- Einfache Rückverfolgbarkeit (Name, Adresse, Telefonnummer, Zeitraum des Aufenthalts) (§ 4a (1 und 2.4). <ul style="list-style-type: none"> <li>o Die besondere Rückverfolgbarkeit (§ 4a) ist anzuwenden bei Angeboten mit festem Sitzplatz.</li> <li>o Die Regelungen zur Rückverfolgbarkeit gelten nicht, soweit für die aufsuchende Person gesetzliche Anonymität für das Angebot / die Einrichtung vorgesehen ist. Diese Ausnahme ist ggf. im Kontext der Jugendhilfe relevant und im Einzelfall zu prüfen.</li> </ul> </li> </ul>	
3. Verantwortung des Trägers		
<b>3.1. Wer ist verantwortlich für die Einhaltung der Verordnungen?</b>	Grundsätzlich ist jeder Träger von Einrichtungen und Angeboten verantwortlich für die Einhaltung der Verordnungen und zur Haftung verpflichtet, wenn Regeln fahrlässig oder bewusst nicht eingehalten wurden. Verstöße gegen die CoronaSchVO sind seitens der zuständigen Behörden zu ahnden.	
<b>3.2. Welche Rolle haben die Jugendämter?</b>	Die Jugendämter haben eine Planungs- und Steuerungsverantwortung für die Jugendförderung in der Kommune (§§ 78,79, 80, 81 SGB VIII). Planungen der öffentlichen und der freien Jugendhilfe sollen miteinander abgestimmt werden (§ 78 SGB VIII) und es soll eine Zusammenarbeit mit anderen für die Jugendhilfe relevanten Politikbereichen geben (aktuell insbes. Ordnungs- und Gesundheitsbehörden, Schulverwaltung). Die Jugendämter sollen auch unvorhergesehene Bedarfe berücksichtigen. Empfohlen wird in der aktuellen Krisensituation darüber hinaus auch die Zusammenarbeit mit den Nachbarjugendämtern in der Region.	

4. Förderfragen		
<b>4.1. Welche Kriterien gelten in Bezug auf den Rettungsschirm (Billigkeitsleistungen) für die freien Träger der Jugendarbeit und Jugendsozialarbeit?</b>	<p>Grundsätzlich stehen diese Mittel für Träger zur Verfügung, bei denen Einnahmen aus Teilnehmerbeiträgen oder Übernachtungsangeboten ein bedeutsamer Teil der Realisierung von Angeboten ausmacht (z.B. Jugendkunstschulen, Jugendherbergen, Jugendbildungsstätten).</p> <p>Zu Fragen der Träger im Einzelfall und zum Antragsverfahren beraten die Landesjugendämter.</p> <p>Kriterien:            Bedingung für die Gewährung der Billigkeitsleistung ist ein durch die Corona-Pandemie verursachter Liquiditätsengpass, der zu einer Existenzgefährdung in Form der drohenden Zahlungsunfähigkeit führen könnte. Die Billigkeitsleistung wird nicht gewährt, wenn dieser Zustand unabhängig von der Corona Pandemie besteht oder bereits vor dem 1. März 2020 bestanden hat.            Drittmittelausfälle kommunaler Kostenträger können nicht aus Billigkeitsleistungen erstattet werden. Ausgeschlossen sind hier Träger, die nicht im Bereich der §§ 11 bis 13 SGB VIII tätig sind.</p> <p>Für eine Antragstellung muss folgende Situation vorliegen:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Sie sind anerkannter Träger der freien Jugendhilfe nach § 75 SGB VIII und im Bereich der Jugendarbeit oder der Jugendsozialarbeit tätig,</li> <li>- Es liegt ein durch die Corona-Pandemie verursachter Liquiditätsengpass vor, der zu einer Existenzgefährdung in Form einer drohenden Zahlungsunfähigkeit führen könnte</li> <li>- Dieser Engpass bestand nicht schon unabhängig von der Corona-Pandemie oder bereits vor dem 01.03.2020</li> <li>- Der Betrieb Ihrer Einrichtung(en) ist auf behördliche Anordnung hineingestellt worden</li> <li>- Eine Überbrückung des durch die Corona-Pandemie ausgelösten Engpasses aus vorhandenen Mitteln ist nicht möglich</li> <li>- Ihre Tätigkeit als Träger der Jugendhilfe ist durch die Corona-Pandemie wesentlich beeinträchtigt und vorhandene Mittel reichen nicht aus, um kurzfristige Zahlungsverpflichtungen (z.B. Miete, Personalkosten, ...) zu decken</li> </ul> <p>Weitere Informationen erhalten Sie bei den Landesjugendämtern:            - Landesjugendamt Rheinland, Herr Sager (Tel.: 0221/809-4092; Mail: kai.sager@lvr.de)            - Landesjugendamt Westfalen-Lippe, Herr Faryn (Tel.: 0251 591-5733; Mail: nils.faryn@lwl.org)</p>	
<b>4.2. Wie sehen die finanziellen Unterstützungen für gemeinnützige Organisationen des Bundes im Bereich des BMFSFJ in der Coronavirus-Pandemie im Einzelnen aus?</b>	<p>Darlehen (KfW-Sonderkreditprogramm)</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• gemeinnützige Organisationen erhalten Kredite in Höhe von max. 800.000 € über Landesförderinstitute</li> <li>• Bund sichert 80% des möglichen Ausfallrisikos; Länder können die übrigen 20% übernehmen</li> <li>• Gesamt-Garantievolumen des Bundes: 1 Milliarde €</li> <li>• Start: August 2020</li> </ul> <p>Das Darlehen wird im sog. Hausbankenverfahren (Link: <a href="https://www.nrwbank.de/de/foerderlotse-produkte/~/16032/nrwbankproduktdetail.html">https://www.nrwbank.de/de/foerderlotse-produkte/~/16032/nrwbankproduktdetail.html</a>) vergeben – bedeutet, der Antrag wird zunächst über die Hausbank (Sparkasse, Volksbank, Deutsche Bank, o.ä.) gestellt und votiert.            Insofern die Hausbank bereit ist, das Restrisiko i.H.v. 20% zu tragen, leitet sie die Unterlagen zur Risikoprüfung an die NRW.BANK weiter.</p>	

	<p>Zur Erstberatung wird gebeten, sich direkt an die NRW.Bank zu wenden: 0211/91741 4800 oder <a href="mailto:info@nrwbank.de">info@nrwbank.de</a> (Servicecenter)</p> <p>Überbrückungshilfen als Zuschüsse</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• gemeinnützige Träger erhalten Zuschüsse von maximal 150.000 € pro Betriebsstätte um Ausfälle in den Monaten Juni bis August 2020 zu kompensieren</li> <li>• Start: Anfang Juli</li> </ul> <p>Das Bundesprogramm wird durch die „NRW Überbrückungshilfe Plus“ ergänzt. Nähere Informationen können Sie über folgende Website abrufen: <a href="https://www.wirtschaft.nrw/ueberbrueckungshilfe">https://www.wirtschaft.nrw/ueberbrueckungshilfe</a> „Häufige Fragen und Antworten“ finden sich auf der Website des Bundeswirtschaftsministeriums: <a href="https://www.ueberbrueckungshilfe-unternehmen.de/UBH/Navigation/DE/Dokumente/FAQ/faqlist.html">https://www.ueberbrueckungshilfe-unternehmen.de/UBH/Navigation/DE/Dokumente/FAQ/faqlist.html</a></p> <p>Sonderprogramm zur Stärkung gemeinnütziger Organisationen im Bereich der Kinder- und Jugendhilfe Am 27.08.2020 wurde das 100 Mio. EUR-Bundesprogramm für gemeinnützige Einrichtungen der Kinder- und Jugendbildung und der Kinder- und Jugendarbeit, die von Einnahmeausfällen durch die Corona-Pandemie wirtschaftlich bedroht sind (Billigkeitsleistungen), auf den Weg gebracht. Davon sind 25 Mio. EUR für gemeinnützige Träger des langfristigen, internationalen Jugend- und Schüleraustauschs vorgesehen. Das nun aufgelegte Sonderprogramm setzt sich daher aus zwei Teilen zusammen. Im Teil A des Sonderprogramms werden die Regelungen für die Zuschüsse für Einrichtungen im Bereich der Kinder- und Jugendbildung, Kinder- und Jugendarbeit mit Übernachtungsangeboten und im Teil B für den langfristigen internationalen Jugendaustausch getroffen. Weitere Informationen (auch zur Antragstellung/ zur Förderrichtlinie): <a href="https://www.bmfsfj.de/sonderprogramm">https://www.bmfsfj.de/sonderprogramm</a> Dort finden Sie weitere Details zum Programm, wie Antragsunterlagen und Ansprechpartner. Den unter dem oben genannte LINK dargestellten FAQ's zum Sonderprogramm ist zu entnehmen: Sofern gewährte Billigkeitsleistungen des Bundes in Anspruch genommen wurden und danach Zuschüsse beziehungsweise Ausgleichszahlungen zur Deckung des dargelegten Liquiditätsengpasses von anderen Stellen (z.B. Land NRW) geleistet wurden, sind die gewährten Billigkeitsleistungen in Höhe der Überkompensation, das heißt die nicht zur Deckung des Liquiditätsengpasses benötigten Mittel, ohne gesonderte Aufforderung durch die antragstellende Einrichtung selbständig zurück zu erstatten.</p> <p>Inhaltliche Nachfragen richten Sie bitte an die ausgewiesenen Stellen (siehe Link). Die Landesjugendämter und das MKFFI NRW sind für die Abwicklung des Bundesprogramms nicht zuständig.</p>	
<p><b>4.3. Werden Stornokosten für Projekte und Angebote der Jugendförderung (bspw. Fahrten ins Ausland, Ferienangebote, Projekte etc.) übernommen, welche nicht durchgeführt werden können?</b></p>	<p>Für die Förderung aus Landesmitteln (KJFP NRW bewilligte und geförderte Projekte) gibt es Regelungen (Informationsschreiben vom 06.04.2020 der Landesjugendämter auf Grundlage der Erlasse des MKFFI vom 13. &amp; 16.03.2020 sowie des FM vom 01.04.2020).</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Träger von Angeboten und Projekten, welche über den KJFP des Landes NRW gefördert werden, können ihre Stornokosten abrechnen, wenn diese unmittelbar mit dem Förderzweck zusammenhängen. Die Gründe, die dazu geführt haben, dass die Maßnahme nicht umgesetzt werden kann, sind zu dokumentieren.</li> </ul>	

	<ul style="list-style-type: none"><li>• Es gilt eine allg. Schadensminderungspflicht. Es sind alle Möglichkeiten einer kostenfreien oder kostengünstigen Stornierung zu prüfen. Die Beachtung des Grundsatzes der Schadensminderungspflicht ist zu dokumentieren und für eine mögliche Prüfung vorzuhalten.</li><li>• Ansprüche gegenüber (Reiserücktritts)Versicherungen sind vorrangig geltend zu machen.</li><li>• Kosten durch eigenes Verschulden (bspw. zu spätes Stornieren o. ä.) können nicht geltend gemacht werden.</li><li>• Bei der Schadenregulierung sind Eigenmittel des Trägers analog ihres prozentualen Anteils, der im Kosten- und Finanzierungsplan der Maßnahme ausgewiesen ist, einzubringen.</li><li>• Werden Mehrkosten bei Umbuchung erforderlich sollte die bewilligende Behörde kontaktiert werden, um eine mögliche Realisierung zu erörtern.</li></ul> <p>Mit anderen Geldgebern, z.B. kommunalen Jugendämtern, müssen eigene Absprachen getroffen werden.</p>	
--	--	--

5. Personal		
<b>5.1. Gibt es Regelungen zum Einsatz Haupt- und Ehrenamtlichen Mitarbeiter*innen aus Risikogruppen für die Jugendförderung?</b>	<p>Verweis auf die Empfehlungen des Robert-Koch-Instituts zum Einsatz von Mitarbeiter*innen, die einer Risikogruppe angehören.</p> <p>Link: <a href="https://www.rki.de/DE/Content/InfAZ/N/Neuartiges_Coronavirus/Risikogruppen.html">https://www.rki.de/DE/Content/InfAZ/N/Neuartiges_Coronavirus/Risikogruppen.html</a></p>	
<b>5.2. Wie sieht die Haftung bei nicht Einhaltung der Verordnung aus?</b>	<p>Es handelt sich um keine Corona spezifische Frage und somit stellen sich Haftungsfragen so wie immer. Die Problematik wird sich nicht stellen, wenn Hygienekonzept ausgearbeitet ist und Mitarbeiter*innen unterwiesen und eingewiesen sind.</p> <p>Es gilt wie in allen anderen Fällen auch: Haftungsausschlüsse ergeben sich aus richtigem Verhalten.</p>	
<b>5.3. Können Mitarbeiter*innen eines Trägers in Kurzarbeit geschickt werden, wenn sie auf Grund der Zugehörigkeit zur Risikogruppe nicht arbeiten dürfen?</b>	<p>Kurzarbeit ist grundsätzlich nur möglich, wenn die entsprechenden Voraussetzungen vorliegen. Insbesondere ist hier erforderlich, dass im Betrieb ein erheblicher Arbeitsausfall eingetreten ist. Bezogen auf die Frage nach Kurzarbeit für Personen, die zur Risikogruppe gehören, kann dies eine arbeitsrechtliche Frage sein. Im Zweifelsfall sollte hier juristischer Rat eingeholt werden.</p>	
<b>5.4. Dürfen die Mitarbeiter*innen in anderen Arbeitsfeldern des Trägers eingesetzt werden?</b>	<p>Finanzierung von Mitarbeiter*innen über Fördergelder: Ein Einsatz in anderen Arbeitsfeldern ist möglich, wenn dieses dem Förderzweck entspricht. Im Zweifelsfall empfiehlt es sich, mit dem Mittelgeber Kontakt aufzunehmen und dies vorher zu klären.</p>	
6. Sportangebote und Musikangebote		
	<p>Sportangebote und Angebote, die denen der Musikschulen gleichzustellen sind, sind bis zum 30.11.2020 untersagt (§ 7 Abs. 1 sowie § 9)</p>	
7. Internationale Jugendarbeit		
<b>7.1. Ist eine digitale Förderung möglich? Voraussetzung für eine Förderung aus Pos. 5.2 KJFP NRW war bisher, dass sich die Jugendgruppen entweder in Deutschland oder im Land der Partnerorganisation treffen. Durch die Corona Pandemie verursacht, gibt es nun die Anfragen, ob auch digitale Formate möglich sind?</b>	<p>Angebote der internationalen Arbeit (Jugendbegegnungen, Gedenkstättenfahrten) sind digital möglich und erwünscht.</p> <p>Die Entscheidung liegt bei den Landesjugendämtern. Vorgelegt werden müsste ein Programm mit Tageseinteilung, aus dem hervorgeht, was wann (gemeinsam) geplant ist und ein veränderter Kostenplan gegenüber der Ursprungsmaßnahme.</p>	

<b>7.2. Stornierungsregelung für Projekte in der vorgezogenen Antragsrunde nach dem KJFP des Landes NRW – internationale Jugendarbeit und Gedenkstättenfahrten.</b>	<p>Der Träger/die Träger ist/sind verpflichtet, sich an die geltenden rechtlichen Bestimmungen zur Bekämpfung der Corona-Pandemie zu halten. Zudem sind mögliche rechtliche und praktische Erschwernisse bei der Wiedereinreise aus dem Ausland zu beachten. Es gilt eine allgemeine Schadensminderungspflicht. Daher sind alle Möglichkeiten einer kostenfreien oder kostengünstigen Stornierung in Anspruch zu nehmen, um den entstandenen finanziellen Schaden zu reduzieren oder absehbare Schäden zu vermeiden. Die Beachtung dieses Grundsatzes der Schadensminderungspflicht ist zu dokumentieren und vom Zuwendungsempfänger für eine Prüfung vorzuhalten. Mögliche Ansprüche gegenüber (Reiserücktritts-)Versicherungen sind vorrangig geltend zu machen. Soweit bei der Entstehung des Schadens ein Verschulden des Beschädigten mitgewirkt hat, bspw. durch zögerliches Handeln beim Absagen einer Maßnahme, können hieraus entstandene oder absehbar entstehende Kosten, nicht aus Mitteln des Kinder- und Jugendförderplans anerkannt werden. Bei der Schadensregulierung sind Eigenmittel des Trägers analog ihres prozentualen Anteils, der im Kosten- und Finanzierungsplan der Maßnahme ausgewiesen ist, einzubringen“</p>	
<b>8. Jugendsozialarbeit</b>		
<b>8.1. Sind Hausbesuche bei schulabstinenten Schüler*innen unter Einhaltung der Hygienemaßnahmen erlaubt?</b>	<p>Ja. Es wird empfohlen, dass Abstandsregelungen eingehalten werden und/oder eine Mund-Nase-Bedeckung getragen wird.</p>	
<b>9. Beherbergung und Unterbringung</b>		
	<p>Angebote mit Übernachtungen in Jugendherbergen und Jugendbildungsstätten, soweit diese nicht unter die Privilegierung von Geschäfts- und Dienstreisen gemäß § 15 Abs. 1 fallen, sind bis 31.11.2020 untersagt.</p>	

10. Begleitung und Beratung		
<b>10.1. Welche Aufgabe haben die Landesjugendämter?</b>	<p>Die Landesjugendämter informieren die Träger von Angeboten und Einrichtungen sowie die Jugendämter über die jeweiligen Erläuterungserlasse.</p> <p>Sie beraten die Jugendämter, wie sie gut im Rahmen ihrer Planungsverantwortung für die Kinder- und Jugendhilfe gemäß § 79 SGB VIII die Öffnungsprozesse begleiten können. Inwieweit hierbei die nach Infektionsschutzgesetz zuständigen örtlichen Behörden einzubeziehen sind, ist durch die Jugendämter zu prüfen und zu entscheiden.</p> <p>Eine Aufgabe ist die Unterstützung der Kommunikation zwischen der kommunalen Jugendförderung, mit der freien Jugendhilfe sowie der obersten Landesjugendbehörde.</p>	
<b>10.2. Wen kann ich fragen?</b>	<p>Die jeweils örtlich zuständigen Jugendämter sind für die Beratung der Träger der Jugendarbeit, der Jugendsozialarbeit und des erzieherischen Kinder- und Jugendschutzes zuständig. Im Rahmen ihrer Arbeitsgemeinschaften nach § 78 SGB VIII können die Planungen der öffentlichen und freien Träger aufeinander abgestimmt werden.</p> <p>Die Landesjugendämter beraten regelmäßig die Jugendämter, die sich im Feld der Jugendförderung in verschiedenen Arbeitsgremien organisieren. Fragen können hier beraten werden und ebenso können Praxiserfahrungen und -konzepte ausgetauscht werden.</p> <p>Parallel stehen auch die landeszentralen Zusammenschlüsse der freien Träger der Jugendförderung in regelmäßigem wöchentlichen Kontakt untereinander, mit den Landesjugendämtern und dem Jugendministerium. In diesen wöchentlichen Abstimmungen werden Fragen und Planungen besprochen und fließen in die Beratung der Träger ein.</p>	
<b>10.3. Die Ansprechpartner*innen:</b>	<p>Bitte schicken Sie uns weitere Fragen, die in dieser FAQ-Liste in den kommenden Wochen aufgegriffen und beantwortet werden sollen, zu.</p> <p>Sie können sich an die beiden Landesjugendämter wenden oder an Ihre jeweilige Dachorganisation. Die Koordination übernehmen die Landesjugendämter und für die landeszentralen freien Träger der Jugendförderung der Landesjugendring Nordrhein-Westfalen</p> <p>LVR-Landesjugendamt: Christoph Gilles, Mail: <a href="mailto:christoph.gilles@lvr.de">christoph.gilles@lvr.de</a></p> <p>LWL-Landesjugendamt: Mareile Kalscheuer, Mail: <a href="mailto:mareile.kalscheuer@lwl.org">mareile.kalscheuer@lwl.org</a></p> <p>Landesjugendring NRW, Gregor Gierlich, Mail: <a href="mailto:gregor.gierlich@bdkj-nrw.de">gregor.gierlich@bdkj-nrw.de</a></p> <p>AGOT-NRW e.V., Nina Hovenga, Mail: <a href="mailto:Nina.Hovenga@agot-nrw.de">Nina.Hovenga@agot-nrw.de</a></p> <p>Paritätisches Jugendwerk NRW, Ute Fischer, Mail: <a href="mailto:fischer@paritaet-nrw.org">fischer@paritaet-nrw.org</a></p> <p>LKJ NRW e.V., Christine Exner, Mail: <a href="mailto:exner@lkj-nrw.de">exner@lkj-nrw.de</a></p> <p>LAG JSA NRW, Stefan Ewers, Mail: <a href="mailto:stefan.ewers@jugendsozialarbeit.info">stefan.ewers@jugendsozialarbeit.info</a></p>	